

MEMORIA

ANUAL



2022



www.onay.org
onay@onay.org

ÍNDICE

RESUMEN DEL AÑO	3
RD CONGO	5
EL SALVADOR	8
GUATEMALA	11
NAVARRA	13
TRABAJO EN RED	16
FINANCIADORES	17
SOCIOS LOCALES	18

RESUMEN DEL AÑO

En el año 2022 el mundo se ha enfrentado a varios desafíos importantes. A nivel global, la pandemia de la COVID-19 ha continuado afectando a la salud y la economía de muchos países. Además, han surgido nuevos problemas como la escasez de alimentos y los desastres naturales causados por el cambio climático.

En general, 2022 ha sido un año de incertidumbre, desafíos y cambios, pero también de esperanza y posibilidades. La esperanza viene de las opciones que tienen las nuevas generaciones de crear un mundo más justo y más igualitario, y, por ello nos hemos centrado en la educación transformadora y la sensibilización sobre los derechos humanos a nivel global.

En relación con los fondos obtenidos, 2022 ha sido un buen año en la línea de los últimos ejercicios, lo que nos permite trabajar con más personas titulares de derechos en los proyectos.

Proyectos aprobados en 2022

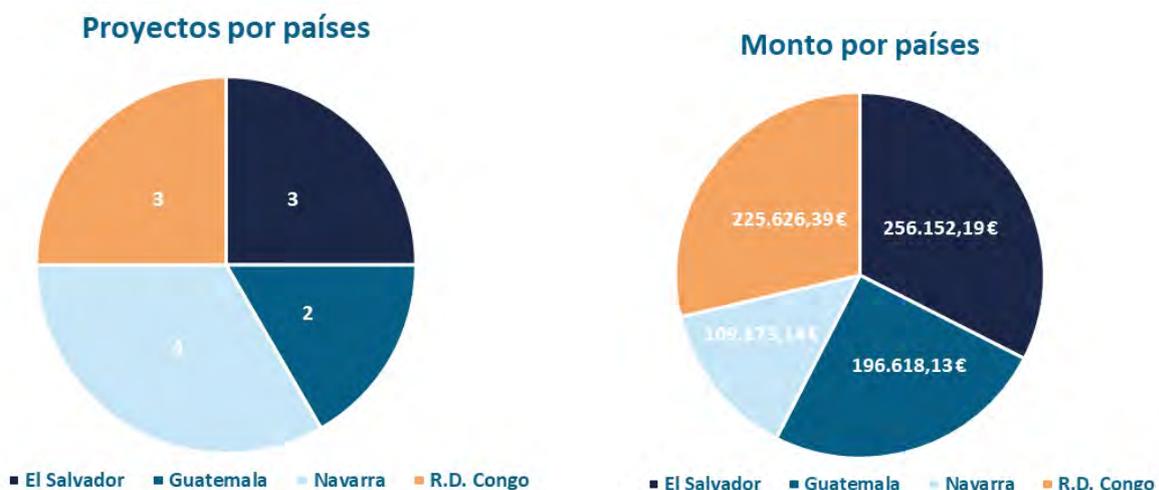
Número: 12

Monto total: 787.569,85 €€

Subvenciones concedidas: 561.700,00 €

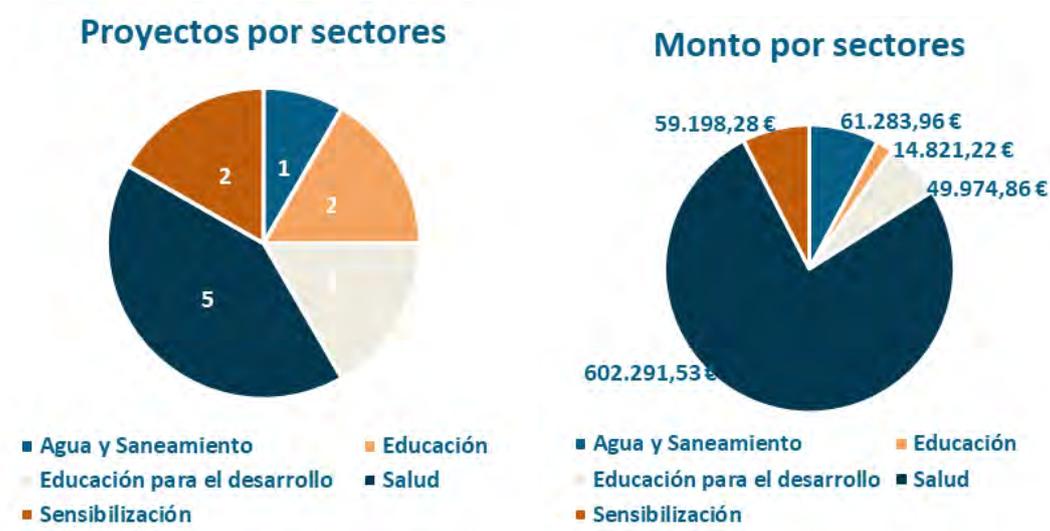
Distribución por países

En 2022 hemos seguido trabajando en los mismos países que en 2021, afianzando nuestro trabajo en Centroamérica y la RD Congo.



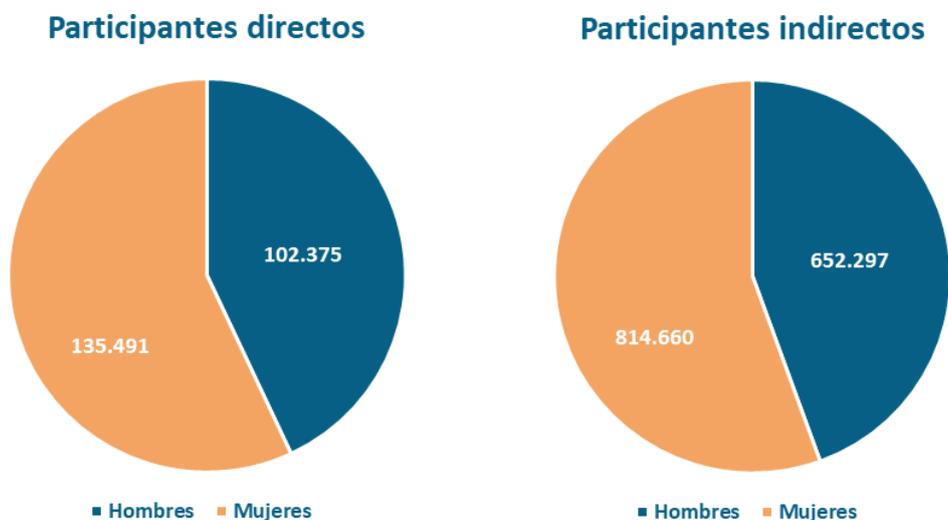
Distribución por sectores

Los proyectos aprobados este año son mayoritariamente del área de la salud, situación derivada de la pandemia que ha puesto el foco en los deficientes sistemas sanitarios de los países.



Población participante

Pretendemos que nuestros proyectos tengan cada vez un mayor impacto en la población y puedan llegar a más personas. Este año, hemos trabajado con las siguientes personas.



El trabajo continúa

En 2023 seguiremos trabajando en estas líneas y enfrentaremos grandes retos, como evitar que la COVID se recrudezca en algunos países, pero, especialmente nos centraremos en la consecución de los ODS, que se encuentran en su recta final y los datos reflejan que estamos muy lejos de su consecución.

También seguiremos trabajando en la búsqueda de nuevos socios locales y de nuevos financiadores.

RD CONGO



Continuamos nuestra alianza con CECFOR y con APSC.

ONAY y CECFOR llevan años de trabajo conjunto en el área de la salud, trabajo que se ha mantenido en 2022. En 2017 APSC asumió la gestión de CEPROSEM (Centro de Producción de Semillas) y de las iniciativas agroecológicas que hasta entonces gestionaba CECFOR. Desde 2018 ONAY trabaja por el Derecho a la Alimentación y el Desarrollo Rural.

En 2022 hemos empezado a colaborar con ADEFOR en el área de la formación y educación a mujeres. Esperamos que esta incipiente línea se mantenga y se amplie a corto plazo.

A continuación, exponemos los proyectos que se han ejecutado en 2022:



Fortalecimiento del poder adquisitivo de pequeños agricultores, especialmente de mujeres, de Kinshasa, Congo-Central y Alto-Katanga a través de la agricultura ecológica y del fortalecimiento del liderazgo femenino en el entorno rural.

- Socio Local: CECFOR -APSC
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 760.648,44 €
- Subvención: 600.000 €
- Fecha Inicio: 20/11/2020
- Fecha Fin: 19/11/2023

- Población participante directa: 600 personas (420 mujeres)
- Población participante indirecta: 4.200 personas (2.940 mujeres)

Lucha contra la COVID-19 y equipamiento de la Unidad de Cuidados Intensivos de Neonatos en el Hospital Monkole de la zona de salud de Mont-Ngafula, Kinshasa (R. D. Congo)

- Socio Local: CECFOR
- Financiador: Fundación Española de Pediatría FEP
- Monto Total: 24.365,00 €
- Subvención: 12.365,00 €
- Fecha Inicio: 27/09/2021
- Fecha Fin: 26/09/2022
- Población participante directa: 30.000 personas (15.000 mujeres)
- Población participante indirecta: 30.000 personas (15.000 mujeres)

Mejora de la calidad de la atención médica en Mont-Ngafula, con especial incidencia en la lucha contra la COVID 19, a través de un sistema de producción de oxígeno hospitalario.

- Socio Local: CECFOR
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 116.386,69 €
- Subvención: 110.000,00 €
- Fecha Inicio: 18/11/2021
- Fecha Fin: 17/11/2022
- Población participante directa: 120.000 personas (70.000 mujeres)
- Población participante indirecta: 520.000 personas (300.000 mujeres)

Formación, capacitación, refuerzo y asesoramiento técnico al Hospital General de Referencia “Monkole” en Mont-Ngafula, Kinshasa (R. D. del Congo). Fase 2..

- Socio Local: CECFOR
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 79866,21 €
- Subvención: 60.000,00 €
- Fecha Inicio: 16/06/2022
- Fecha Fin: 15/06/2023
- Población participante directa: 150 personas (75 mujeres)
- Población participante indirecta: 113.000 personas (68.000 mujeres)

Formación básica y profesional para una inserción laboral cualificada de mujeres jóvenes en situación de extrema pobreza y riesgo de exclusión, en la R.D. Congo.

- Socio Local: ADEFOR
- Financiador: Ayuntamiento Barañain
- Monto Total: 13.821,22 €
- Subvención: 7.000,00 €
- Fecha Inicio: 11/10/2022

- Fecha Fin: 10/10/2023
- Población participante directa: 250 personas (250 mujeres)
- Población participante indirecta: 345.148 personas (150.000 mujeres)

Implementación de un Centro de Salud de Atención Primaria en Mont-Ngafula, Kinshasa, RD Congo. (ODS 3).

- Socio Local: CECFOR
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 131.938,96 €
- Subvención: 110.000,00 €
- Fecha Inicio: 21/10/2022
- Fecha Fin: 20/10/2023
- Población participante directa: 37.000 personas (21.000 mujeres)
- Población participante indirecta: 250.000 personas (150.000 mujeres)

EL SALVADOR

Derecho a la Salud y Derecho a la Alimentación.



El Salvador continúa siendo un país prioritario para la organización.

Estamos trabajando en proyectos de Salud, especialmente de salud materno infantil, y de Desarrollo Rural contribuyendo a potenciar las explotaciones agrarias sostenibles desarrolladas por mujeres con enfoque agroecológico.

A continuación, exponemos los proyectos que se han ejecutado en 2022:



Contribuir al fortalecimiento de la atención primaria de salud y a la mejora de los determinantes de salud de las 43 comunidades más vulnerables del Municipio de Tacuba.

- Socio Local: ADIC
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 694.846,33 €
- Subvención: 600.000 €
- Fecha Inicio: 16/10/2018
- Fecha Fin: 15/03/2022
- Población participante directa: 15.000 personas (10.000 mujeres)
- Población participante indirecta: 19.300 personas (7.000 mujeres)

Contribuyendo al ODS 3 en el Municipio de Tacuba, El Salvador, asegurando el acceso a la salud materno-infantil y nutricional.

- Socio Local: ADIC
- Financiador: Fundación La Caixa
- Monto Total: 60.006,15 €
- Subvención: 40.000,00 €
- Fecha Inicio: 21/10/2021
- Fecha Fin: 20/10/2022
- Población participante directa: 480 personas (370 mujeres)
- Población participante indirecta: 2.240 personas (1232 mujeres)

Acceso al agua potable en las comunidades Siberia y Regadío (ODS 6 meta 6.1 6b)

- Socio Local: CORDES
- Financiador: Ayuntamiento de Pamplona
- Monto Total: 47.374,31 €
- Subvención: 41.983,00 €
- Fecha Inicio: 15/12/2021
- Fecha Fin: 31/12/2022
- Población participante directa: 741 personas (361 mujeres)
- Población participante indirecta: 11476 personas (5.701 mujeres)

Contribuir al ODS 5 mediante el empoderamiento económico y la seguridad alimentaria en los municipios de Chiltiupán, La Libertad, Comasagua y Zaragoza, departamento La Libertad.

- Socio Local: CORDES
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 634.956,53 €
- Subvención: 600.000,01 €
- Fecha Inicio: 20/10/2021
- Fecha Fin: 19/10/2024
- Población participante directa: 600 personas (312 mujeres)
- Población participante indirecta: 80.689 personas (41.444 mujeres)

Contribuyendo al fortalecimiento de la atención primaria de salud materno-infantil y a la mejora de los determinantes de salud en el Municipio de Tacuba. (ODS 3).

- Socio Local: ADIC
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 127.902,04 €
- Subvención: 110.000,00 €
- Fecha Inicio: 21/10/2022
- Fecha Fin: 20/10/2023
- Población participante directa: 2.582 personas (1.427 mujeres)
- Población participante indirecta: 2.920 personas (1.715 mujeres)

Promoción de la salud materno infantil y gestión integral de enfermedades.

- Socio Local: ADIC
- Financiador: Fundación La Caixa
- Monto Total: 66.966,19 €
- Subvención: 50.000,00 €
- Fecha Inicio: 28/10/2022
- Fecha Fin: 27/10/2023
- Población participante directa: 1.109 personas (659 mujeres)
- Población participante indirecta: 4.436 personas (2.662 mujeres)

Contribuir al derecho humano al agua y su gobernanza en comunidad Shutía (ODS 6 meta 6.1, 6.5, 6b).

- Socio Local: CORDES
- Financiador: Ayuntamiento de Pamplona
- Monto Total: 61.283,96 €
- Subvención: 35.000,00 €
- Fecha Inicio: 15/12/2022
- Fecha Fin: 31/12/2023
- Población participante directa: 110 personas (60 mujeres)
- Población participante indirecta: 262 personas (140 mujeres)

GUATEMALA



Derecho a la Salud y Derecho a la Educación.

En 2022 nos hemos centrado en el área de la salud, pero sin olvidar los proyectos tendentes a reforzar el derecho a la educación. Trabajamos con población maya y siempre respetando y valorizando su cultura.

A continuación, exponemos los proyectos que se han ejecutado en 2022:



La mejora sanitaria en el nivel Preescolar de la Escuela Caserío Chanshenel de San Juan Ostuncalco del departamento de Quetzaltenango, un paso importante para el desarrollo escolar.

- Socio Local: FUNDAP
- Financiador: Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro COAVN
- Monto Total: 4.500,00 €
- Subvención: 2.000,00 €
- Fecha Inicio: 5/12/2021
- Fecha Fin: 31/06/2022
- Población participante directa: 77 personas (40 mujeres)
- Población participante indirecta: 231 personas (120 mujeres)

Mejoramiento de las Condiciones Sanitarias del nivel Preescolar de la Escuela Ada Molina del municipio de San Juan Ostuncalco del departamento de Quetzaltenango

- Socio Local: FUNDAP
- Financiador: Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro, sede Navarra. COAVN-Navarra
- Monto Total: 2.500,00 €
- Subvención: 1.000,00 €

- Fecha Inicio: 5/12/2021
- Fecha Fin: 31/06/2022
- Población participante directa: 145 personas (80 mujeres)
- Población participante indirecta: 435 personas (240 mujeres)

Garantizando el acceso a los derechos reproductivos de las mujeres y a servicios de salud sexual y reproductiva en Santa María Cahabón, Guatemala. (ODS 3, Meta 3.7, ODS 5 Meta 5.6).

- Socio Local: FUNDAEMI
- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 195.618,13 €
- Subvención: 110.000,00 €
- Fecha Inicio: 21/10/2022
- Fecha Fin: 20/10/2023
- Población participante directa: 4.350 personas (2.970 mujeres)
- Población participante indirecta: 7.000 personas (4.000 mujeres)

Fortalecimiento de las Condiciones Sanitarias del nivel Preescolar de la escuela Corcho Sur del municipio del Asintal del departamento de Retalhuleu

- Socio Local: FUNDAP
- Financiador: Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro, sede Navarra. COAVN-Navarra
- Monto Total: 1.000,00 €
- Subvención: 800,00 €
- Fecha Inicio: 15/12/2022
- Fecha Fin: 31/06/2023
- Población participante directa: 70 personas (35 mujeres)
- Población participante indirecta: 305 personas (155 mujeres)

NAVARRA



Educación Transformadora para la Ciudadanía Global.

En 2022 podemos decir que la línea de trabajo en torno a la Educación Transformadora con el objetivo de promover una ciudadanía crítica, responsable y comprometida con la transformación de la realidad local y global está consolidada.

En 2022, además de nuestro trabajo en la Red de Escuelas Solidarias con nueve centros escolares, hemos comenzado a colaborar con grupos de educación no formal y continuamos difundiendo en Navarra el proyecto “Descartados: del olvido al activismo”.

También nos hemos unido al Movimiento 4.7 y al recién constituido Centro Regional de Educación para el Desarrollo Sostenible RCE Basque Country - Navarra.

A continuación, exponemos los proyectos que se han ejecutado en 2022:



Descartados. Del olvido al activismo. La lucha por sus derechos de las personas adultas mayores de El Salvador

- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 27.147,39 €
- Subvención: 25.000,00 €
- Fecha Inicio: 01/08/2021
- Fecha Fin: 28/02/2022
- Población participante directa: 3.700 personas (2.000 mujeres)
- Población participante indirecta: 11.100 personas (6.000 mujeres)

Descartados. Del olvido al activismo.

- Financiador: Ayuntamiento de Pamplona
- Monto Total: 33.000,00 €
- Subvención: 8.000,00 €
- Fecha Inicio: 01/09/2021
- Fecha Fin: 30/06/2022
- Población participante directa: 3.700 personas (2.000 mujeres)
- Población participante indirecta: 11.100 personas (6.000 mujeres)

Transversalizando los ODS y la Educación Transformadora y para la Ciudadanía Global (ETCG) en Escuelas Solidarias. 22-23

- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 35.390,00 €
- Subvención: 35.000,00 €
- Fecha Inicio: 01/08/2021
- Fecha Fin: 31/07/2022
- Población participante directa: 6.750 personas (3.127 mujeres)
- Población participante indirecta: 20.250,00 personas (9.381 mujeres)

Descartados. Del olvido al activismo. Fase II

- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 26.198,28 €
- Subvención: 25.000,00 €
- Fecha Inicio: 09/06/2022
- Fecha Fin: 31/12/2022
- Población participante directa: 1.700 personas (1.020 mujeres)
- Población participante indirecta: 5.100 personas (3.060 mujeres)

Descartados. Del olvido al activismo. Fase II

- Financiador: Ayuntamiento de Pamplona
- Monto Total: 33.000,00 €
- Subvención: 7.600,00 €
- Fecha Inicio: 01/09/2022
- Fecha Fin: 30/06/2023
- Población participante directa: 1.700 personas (1.020 mujeres)
- Población participante indirecta: 5.100 personas (3.060 mujeres)

Impulsando la participación social responsable desde la Educación no formal

- Financiador: Parlamento de Navarra
- Monto Total: 13.733,66 €

- Subvención: 12.000,00 €
- Fecha Inicio: 01/09/2022
- Fecha Fin: 30/06/2023
- Población participante directa: 220 personas (122 mujeres)
- Población participante indirecta: 2.200 personas (1.220 mujeres)

Transversalizando los ODS y la Educación Transformadora y para la Ciudadanía Global (ETCG) en Escuelas Solidarias. 22-23

- Financiador: Gobierno de Navarra
- Monto Total: 36.241,20 €
- Subvención: 35.000,00 €
- Fecha Inicio: 01/08/2022
- Fecha Fin: 31/07/2023
- Población participante directa: 6.810 personas (3.129 mujeres)
- Población participante indirecta: 20.430,00 personas (9.387 mujeres)

TRABAJO EN RED



Una apuesta por las Redes y Plataformas.

El trabajo en red es un valor fundamental en ONAY. Trabajamos en coordinación con plataformas y redes, apostando por la colaboración conjunta para innovar procesos y crear sinergias de cooperación.

El trabajo en red nos permite tener más eficacia, conseguir antes nuestros objetivos y que estos sean más ambiciosos y generar un mayor impacto en la sociedad.



Actualmente formamos parte de:

- ❖ Coordinadora Navarra de ONGD
- ❖ Red Escuelas Solidarias
- ❖ Movimiento 4.7
- ❖ Centro Regional de Educación para el Desarrollo Sostenible RCE Basque Country - Navarre
- ❖ International Cooperation Network
- ❖ Red Euro-Árabe de ONG para el Desarrollo y la Integración

FINANCIADORES

Queremos agradecer a todas las personas, empresas e instituciones que han colaborado durante este año, entre los que destacan:



SOCIOS LOCALES

Para finalizar la memoria de este año, queremos destacar el trabajo de nuestros socios locales que hacen posible que los proyectos sean una realidad y que se avance en la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

EL SALVADOR



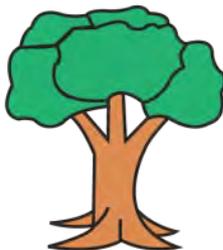
CORDES



GUATEMALA



RD CONGO



CENTRE HOSPITALIER
MONKOLE
CECFOR - asbl

CECFOR

CENTRE CONGOLAIS DE CULTURE,
DE FORMATION ET DE DÉVELOPPEMENT
A.S.B.L.



ADEFOR - a.s.b.l.

Association pour le Développement Et la Formation



Memoria Anual ONAY 2022
Organización Navarra para Ayuda entre los Pueblos

948 176 048
onay@onay.org
www.onay.org